Direitos de Cópia © 2010 ZTE Corporation

Todos os direitos reservados.

Nenhuma parte desta publicação pode ser citada, reproduzida, traduzida ou utilizada em qualquer forma ou por qualquer meio, seja eletrônico ou mecânico, incluindo fotocópia e microfilme, sem a prévia autorização por escrito da ZTE Corporation.

A marca *Bluetoothi*® e os logos são propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso de tais marcas pela ZTE Corporation está sob licença. Outros nomes e marcas comerciais são propriedades dos seus respectivos proprietários.

ZTE Corporation reserva-se o direito de fazer modificações nos erros de impressão ou de atualizar as especificações contidas neste manual sem aviso prévio.

Versão 1.2/Junho 2010

Conteúdo

Vamos começar	
Perdido ou roubado?	1
Usando seu telefone de modo seguro	2
Cuidados e segurança com a bateria	
Cuidados e segurança com o carregador	7
Conhecendo o seu telefone	
Inserindo e removendo o cartão SIM	10
Inserindo e removendo um cartão de memória	11
Bateria	12
Inserindo a bateria	12
Removendo a bateria	13
Carregando a bateria	13
Ligar/desligar	14
Menu	
Funcões Básicas	16

Inserir Texto	2
Lista das principais funções	2 ⁻
WAP	20
Capturar Vídeos	20
Capturar Fotos	19
Câmera	19
Usando seu telefone como memória	19
Enviar e receber Email	1!
Adicionando um novo contato	1
Visualizando imagens	18
Enviando mensagens	1
Opções de chamada	1
Mudo	1
Ajustando o volume	1
Recebendo uma chamada	1
Fazendo uma chamada	1
Fazendo e recebendo chamadas	10

Apêndice	28
Cuidados e manutenção	
Saúde e Segurança	
Declaração de conformidade RoHS	32
Eliminação do seu telefone antigo	33
Problemas e suas soluções	34

Vamos começar

Obrigado por escolher o X990. Este é um telefone celular digital GPRS Dual band GSM, que vamos chamar simplesmente de 'telefone' a partir de agora.

Se você deseja que seu telefone tenha uma vida longa e proveitosa, por favor, leia atentamente este manual e guarde-o para futura referência. Você nunca sabe quando poderá precisar dele.

E não se preocupe se as fotos que usamos para demonstrar as funções do seu telefone pareçam um pouco diferente das que você vê em sua tela. São as funções que elas mostram que importam.

Perdido ou roubado?

Se você perdeu o seu telefone, informe ao seu fornecedor de serviços assim que souber. Dessa forma, outras pessoas poderão ser impedidas de usá-lo.

Obviamente, é melhor manter o seu telefone com você em todos os momentos, e aconselhamos que você defina uma senha, alterando-a de vez em quando.

Usando seu telefone de modo seguro



Na estrada

 Usar um telefone enquanto se dirige é ilegal em muitos países. Por favor, obedeça as leis locais e dirija com seguranca em todos os momentos.



Perto de eletrônicos sensíveis

- Não use o seu telefone perto de equipamentos eletrônicos sensíveis particularmente de dispositivos médicos tal como marca-passos - pois isto poderia acarretar em seu mau funcionamento. O telefone também pode interferir no funcionamento de detectores de incêndio e de outros equipamentos de controle automático.
- Para mais informações sobre como o seu telefone afeta marca-passos ou outros equipamentos eletrônicos, entre em contato com o fabricante ou com o seu distribuidor local.
- Seu telefone pode causar interferências quando usado perto de TVs, rádios ou equipamentos automatizados de escritório.



 O seu telefone pode causar interferência em equipamentos de aeronaves. Portanto, é essencial que você siga as regulamentações aéreas.



 Seu telefone pode interferir no funcionamento normal de equipamentos médicos. Siga todos os regulamentos do hospital e desligue o aparelho quando solicitado por avisos sinalizados ou pelo médico.



 Não use seu telefone em postos de gasolina. Na verdade, é sempre melhor desligá-lo sempre que estiver próximo de combustíveis, produtos químicos ou explosivos.

Perto de água

 Mantenha o telefone longe de água (ou de qualquer outro líquido). Não é um modelo à prova d'água.

Fazendo reparos

 Nunca desmonte seu telefone. Por favor, deixe isso para os profissionais. Reparos não autorizados podem anular os termos de sua garantia.



Não use o seu telefone se a antena estiver danificada, pois ela pode causar ferimentos.



Próximo de crianças

 Mantenha o seu celular fora do alcance de crianças. Ele nunca deve ser usado como brinquedo.



Acessórios originais

 Use somente os acessórios originais fornecidos com o seu telefone ou os aprovados pelo fabricante. O uso de acessórios não aprovados pode afetar o desempenho, fazer a garantia ser anulada, quebrar regulamentos nacionais sobre o uso de telefones celulares ou até mesmo causar ferimentos.



Perto de explosivos

 Desligue seu telefone em áreas ou próximo de áreas onde materiais explosivos são utilizados. Sempre obedeca as leis locais, e deslique o telefone quando for solicitado.



Chamadas de emergência

 Para fazer uma chamada de emergência, o seu telefone deve estar ligado e em uma área onde haja cobertura de rede. Disque o número nacional de emergência e pressione 'Enviar'.

Cuidados e segurança com a bateria

- Mantenha a bateria em local fresco, arejado e protegido contra a luz solar direta.
- Embora a bateria seja recarregável, eventualmente ela irá começar a perder sua capacidade de recarga. Caso você ache que a bateria não irá recarregar, é hora de substituí-la.
- Por favor, não jogue baterias velhas no seu lixo doméstico. Você verá que existem recipientes especiais para baterias em pontos de coleta de lixo. E algumas lojas prestam servico de reciclagem de baterias também.
- Nunca jogue a bateria no fogo ela é altamente inflamável e pode explodir, ferindo você ou outra pessoa.
- Quando você põe a bateria em seu telefone, não é necessário usar força. Exercer muita pressão pode fazê-la escapar, superaquecer, explodir ou pegar fogo.
- Nunca desmonte a bateria. Isto pode resultar em vazamento, superaquecimento, explosão ou incêndio.
- Caso a bateria fique quente, observe se houve alteração de sua cor ou forma (quando em uso, recarregando ou mesmo durante o armazenamento). Em caso afirmativo, interrompa seu uso imediatamente e substitua-a.

- Mantenha a bateria seca. Condições úmidas ou molhadas podem causar superaquecimento ou corrosão.
- Não deixe a bateria sob luz solar direta ou em um lugar muito quente, como em um carro em um dia de verão. Isso poderá fazê-la vazar ou superaquecer, enquanto limita o seu desempenho e reduz a sua vida útil.
- Não carregue a bateria por mais de 24 horas. Sobrecarga não é bom para ela.



Observação:

Por favor, evite contato com os materiais dentro de uma bateria danificada ou com vazamento. Caso eles encostem em sua pele, lave com bastante água e procure assistência médica, se necessário.

Cuidados e segurança com o carregador

- Apenas conecte em tensão entre 110V e 220V. Usar uma tensão fora dessa faixa pode danificar o telefone/carregador - e fazer com que a bateria vaze ou pegue fogo.
- Nunca cause curto-circuito no carregador isto pode causar choque elétrico, sobreaquecimento ou danos.
- Não carregue o telefone sob a luz direta do Sol ou em uma área úmida, empoeirada, ou sobre uma superfície vibrante. Além disso, carregar seu telefone próximo - ou em - uma TV ou um rádio podem interferir na transmissão.
- Não use o carregador se o cabo de alimentação estiver danificado. Ele pode provocar um incêndio ou dar um choque elétrico em alquém.
- Mantenha a água bem longe do carregador. Se o carregador for molhado pela água ou por qualquer outro tipo de líquido, desligue imediatamente para evitar superaquecimento, incêndio ou choque elétrico.
- Não desmonte o carregador. Ele pode causar ferimento, dar choque elétrico ou pegar fogo.
- Nunca toque em qualquer carregador, cabo elétrico ou tomada com as mãos molhadas.
- Não ponha objetos pesados sobre o cabo elétrico.

Conhecendo o seu telefone



outro modo





Observação:

Neste guia do usuário, 'pressione' significa pressionar a tecla e em seguida soltá-la

'Segure' significa pressionar e segurar a tecla por dois segundos ou mais.

Descrições dos ícones na barra de status

Ícones	Descrições	Ícones	Descrições
ഷി	Nível do sinal		Nível de bateria
₹	Chamando ou chamada em andamento	હ્યુ	Você tem chamadas perdidas
ණ	Encaminhamento de chamada	\bowtie	Você tem SMS não lido
	Você tem um MMS não lido	(2)	Alarme ligado
<i>₽</i>	Apenas tocar		Mudo
£3	Vibrar e tocar	Œ	Somente vibrar
8	Bluetooth® ligado		Leitor de áudio ligado
â	Teclado bloqueado	â	Teclado desbloqueado

Inserindo e removendo o cartão SIM

Seu telefone precisa de um cartão GSM válido para operar. Seus dados de conexão de rede são guardados neste cartão, além de parte de seus contatos (veja informações de capacidade de armazenamento de contatos no seu chip GSM com sua operadora). Por isso, para evitar danos no seu cartão SIM ou perda de dados, tente não tocar na superfície de metal quando você for manuseá-lo e mantenha-o bem longe de qualquer fonte magnética ou elétrica.

O que você deve fazer...

- 1. Desligue o telefone e desconecte-o de qualquer fonte de energia externa.
- 2. Remova a tampa traseira e depois a bateria.
- Segure o cartão GSM no canto cortado, e deslize-o com a parte metálica para baixo (veja figura abaixo), no suporte do cartão.



- Insira a bateria.
- Reponha a tampa traseira.

Inserindo e removendo um cartão de memória



Observação:

A remoção ou inserção de um cartão de memória enquanto o seu telefone estiver ligado pode não só danificar o cartão e o telefone, mas também destruir os dados guardados no cartão.

- Caso você tenha adquirido um cartão de memória, abra a tampa do cartão de memória no lado direito do telefone e insira o cartão.
- Empurre firmemente até que o cartão esteja instalado na posição certa e feche a tampa do cartão.
- Para remover o cartão, abra sua tampa, pressione-o para dentro de forma que ele seja destravado. (É mais seguro realizar esta operação com o telefone desligado).



Bateria

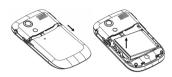
Inserindo a bateria

- Abra a tampa da bateria na parte de trás do telefone
- Alinhe os pontos de contato da bateria com os do telefone e pressione suavemente a bateria para baixo até o local.
- Reposicione a tampa de volta para a sua posição.



Removendo a bateria

- 1. Desligue o telefone.
- 2. Abra a tampa da bateria.
- **3.** Levante a bateria para cima e para fora de seu telefone.



Carregando a bateria

A bateria que vem com seu aparelho é recarregável. Nas três primeiras vezes em que você usar a bateria, certifique-se de que ela esteja completamente descarregada antes da recarga. Então recarregue-a completamente. Isso vai ajudar a garantir o seu melhor desempenho e uma vida útil maior.



- Conecte o carregador com o telefone, e lique-o em uma tomada de 110V/220V.
- 2. O indicador de bateria no canto da tela irá rolar para cima e para baixo para mostrar que ela está carregando. Se a bateria do telefone estiver totalmente descarregada, o indicador de bateria pode não aparecer imediatamente na tela quando começar a carregar. E não se preocupe se o telefone e o carregador aquecerem durante o carregamento. Isto é completamente normal.
- Quando estiver totalmente carregada, o indicador da bateria irá parar de rolar para cima e para baixo.
- 4. Desconecte o carregador do seu celular.

Ligar/desligar

Pressione a tecla de alimentação até que o ícone de ligar/desligar apareça.

Ao ligar o telefone, ele verificará automaticamente o cartão GSM e mostrará as seguintes informações na tela:

- ◆ Insira o código de bloqueio do telefone: Se você definiu um código de bloqueio.
- ◆ Insira o PIN do cartão GSM: Se você definiu um PIN para o seu cartão GSM.
- Buscando: O celular procurará a rede disponível.



Observação:

O PIN é fornecido com o seu cartão GSM. Se você digitar o PIN errado três vezes, o seu cartão GSM será bloqueado. Você então precisará entrar em contato com seu fornecedor de serviços de rede para solicitar um código PUK para desbloqueá-lo.

Menu

Selecione 'Menu' para entrar no menu principal.

Agenda	TIM WAP	Multimídia	Configur
Histórico de Chamadas	Página Inicial	Gerenciador de arquivos	Perfis
Mensagens	Marcadores	Rádio FM	Configu
Escrever mensagem	Histórico	Music Player	Chamao
Caixa de entrada	Paginas Offline	Visualizador de Imagens	Configu
Caixa de saída	Ir para	Vídeo player	Configu
Rascunho	Caixa de Serviços	Gravador de áudio	Gerenci
Mensagens enviadas	Configurações	Jogos e Aplicativos	Conta d
Mensagens apagadas	Gerenciador de	Jogos	Restaur
Mensagens arquivadas	Licenças	Java	fábrica
Mensagens broadcast	Contador GPRS	Configurações Java	
Modelos	TIM ringEmail	Configurações de	
Contador de mensagens	Internet e Redes Sociais	segurança Java	
de texto	Orkut	Organizador	
Configurações	Facebook	Alarme	
TIM Menu	MSN	Calendário	
TIM Music Store	Pesquisa	Calculadora	
TIM Games	Gmail	Bluetooth®	
TIM Esportes	Câmera	Tarefas Hora mundial	
TIM Café	Foto	Conversor de moedas	
Serviços TIM	Vídeo	E-Book reader	

onfigurações

Configurações do aparelho

Chamadas

Configurações de rede Configurações de segurança

Gerenciador de conexão Conta de dados

Restaurar configurações de fábrica

Funções Básicas

Fazendo e recebendo chamadas

Fazendo uma chamada

- Chamada direta: No modo de espera, pressione as teclas numéricas para introduzir o número de telefone e pressione a tecla Enviar para discar.
- Chamar através da Agenda: No modo de espera, pressione a tecla direita para entrar em 'Agenda', em seguida selecione o contato e pressione a tecla Enviar para discar
- Chamar através de Histórico de chamadas: No modo de espera, pressione a tecla Enviar para acessar a lista de histórico de chamadas, selecione o registro e pressione a tecla Enviar para discar.
- Salvar um número: Na tela de discagem, digite um número de telefone de um contato, selecione 'Salvar' para salvá-lo como uma nova entrada, ou salve-o através de uma entrada existente.

Recebendo uma chamada

Pressione a tecla Enviar para responder.

Ajustando o volume

Durante uma conversa, você pode aumentar ou diminuir o volume utilizando as teclas laterais. E no modo de espera, você pode usar as teclas laterais para ajustar o volume do teclado.

Mudo

Selecione 'Mudo' para silenciar o seu telefone. Selecione 'Normal' para desligar a função Mudo.

Opções de chamada

Precisa de multi-tarefas enquanto está em uma chamada? Basta selecionar 'Opções' se você quiser acessar seus contatos, mensagens ou outras funções.

Enviando mensagens

- No modo de espera, pressione a tecla OK para entrar no menu principal, em seguida selecione 'Mensagens' → 'Escrever mensagem' para editar o texto da mensagem.
- Escreva sua mensagem.
- Caso queira adicionar uma imagem, som ou vídeo selecione 'Opções' seguido de 'Adicionar imagem', 'Adicionar som' ou 'Adicionar vídeo'
- 4. Caso queira enviar uma mensagem multimídia, selecione 'Alternar para MMS'.
- Selecione 'Enviar' e adicione o destinatário: insira o número do destinatário ou selecione o destinatário a partir da 'Agenda'.

 Depois de editar a mensagem, selecione 'Enviar' para enviar a mensagem, e a mensagem estará a caminho.

Visualizando imagens

O seu telefone é muito versátil. De acordo com o que você selecionou, ele pode lhe dizer que você recebeu uma nova mensagem de três maneiras diferentes: através de um toque, um alerta ou um ícone de mensagem nova.

Pressione a tecla OK para abrir sua caixa de entrada e ler a mensagem:

- No modo em espera, pressione 'Menu' para selecionar 'Mensagens' → 'Caixa de Entrada'.
- Todas as mensagens recebidas serão exibidas na tela. Use as teclas Para Cima/Para Baixo para selecionar a mensagem e selecione 'Ver' para ver o conteúdo.
- 3. Em seguida vá para 'Opções' para selecionar 'Responder', 'Encaminhar', 'Excluir'.

Adicionando um novo contato

- 1. Em modo de espera, selecione 'Menu' e vá para 'Agenda'.
- Caso queira adicionar um novo contato para a memória do telefone, basta selecionar 'Novo contato'. Em seguida você pode inserir todos os detalhes que desejar.
- Caso prefira adicionar um novo contato na memória do cartão GSM, selecione 'Opções' → 'Configurações de Agenda' → 'Mémória' → 'SIM'. Lá você pode adicionar o nome, o número e detalhes, etc.
- 4. Selecione 'OK' para concluir a operação.

Enviar e receber Email

Você pode enviar e receber E-mails usando o GPRS que transmite em rede depois que o telefone se conectar ao servidor de correio. Em modo de espera, selecione 'Menu' e vá em 'TIM ringEmail'.

Por favor, consulte sua operadora antes do uso.

Usando seu telefone como memória

Caso você tenha adquirido e instalado um cartão de memória, verifique se ele está instalado e se o telefone está desligado, depois conecte o telefone ao PC com o cabo de dados USB, e ligue o telefone novamente. Em seguida, selecione 'Armazenamento em massa' no seu celular, e você pode usá-lo como memória.

Câmera

Capturar Fotos

- Após focalizar a imagem, pressione novamente o botão
- Selecione 'Voltar' para tirar mais fotos.

Capturar Vídeos

- 1. Em modo de espera, selecione 'Menu' e vá para 'Câmera'.
- 2. Selecionar 'Vídeo'.
- 3. Para iniciar a gravação, pressione o botão 'OK'.
- 4. Para pausar o vídeo, pressione novamente o botão 'OK'.
- **5.** Para finalizar o vídeo, pressione '. Selecione 'Sim' caso deseje salvar o vídeo.

WAP

- 1. Em modo de espera, selecione 'Menu' e vá para 'TIM WAP'.
- Selecione 'Pagina Inicial' ou 'Ir Para'. No caso de 'Pagina Inicial', você será direcionado para uma pagina pré-estabelecida. No caso de 'Ir Para' você deverá selecionar a pagina que deseja abrir.

Lista das principais funções

No modo de espera, pressione a tecla OK para entrar no menu principal. Aqueles marcados com '*' precisam de suporte de operadoras de rede.

Função	Descrição	Operação
Visualizar histórico de chamadas	Veja quem ligou para você recentemente, quem você chamou e quais chamadas você perdeu.	Histórico de chamadas
Excluir um registro de chamada	Exclua um registro de chamada.	Histórico de chamadas → Selecionar um registro de chamada → Opções → Excluir
Visualizar duração de chamada	Veja quanto tempo duraram suas chamadas discadas ou recebidas.	Histórico de chamadas → Opções → Avançado → Duração de chamada
Jogos & Aplicativos	Obtenha Acesso os jogos Java e aplicativos.	Jogos & Aplicativos
Outros Jogos	Seu telefone vem com um jogo gratuito.	Jogos & Aplicativos→Jogos
TIM Menu	Conecte-se ao site da TIM.	TIM Menu
Calendário	Veja o que está no seu calendário.	Organizador → Calendário
Tarefas	Adicione ou veja coisas que você deve fazer.	Organizador → Tarefas
Alarme	Defina múltiplos alarmes.	Organizador → Alarme
Hora mundial	Confira a hora atual em diferentes cidades ao redor do mundo.	Organizador → Hora mundial

Função	Descrição	Operação
Visualizar contatos	Navegue por todos os contatos na sua Agenda. Para encontrar um contato, insira a primeira letra do nome.	Agenda → Visualizar todos contatos, contatos SIM, contatos do Telefone e Grupo de contatos
Adicionar contatos	Salve o número do telefone e o nome.	Agenda→Novo contato
Editar contatos	Edite as informações sobre um contato.	Agenda→Selecione um contato→ Opções→Editar
Copiar contatos	Copie todos os contatos do seu cartão GSM para o telefone ou do telefone para o cartão GSM.	Agenda → Opções → Configurações de Agenda → Copiar contatos
Mover contatos	Mova todos os contatos do cartão GSM para o telefone, ou do telefone para o cartão GSM.	Agenda → Opções → Configurações de Agenda → Mover contatos
Excluir todos os contatos	Exclua todos os contatos no cartão GSM ou no telefone.	Agenda→Opções→Configurações de Agenda→Excluir todos os contatos
Memória preferida	Selecione a memória preferida como telefone ou cartão GSM.	Agenda→Opções→Configurações de Agenda→Memória
Discagem rápida	Atribua até 8 números de telefone para as Teclas 2-9. No modo de espera, segure a tecla de número de corresponde ao contato desejado.	Agenda → Opções → Configurações de Agenda → Discagem rápida
Grupos de contatos	Divida os contatos em grupos diferentes. Você só pode adicionar/excluir membros do grupo quando eles estão salvos na memória do telefone.	Agenda → Grupos de contatos

Função	Descrição	Operação
Correio de voz*	Uma pessoa pode deixar uma mensagem e você pode ouvir na sua caixa postal.	Agenda → Caixa postal No modo em espera, aperte a Tecla '1' para chamar o primeiro número do correio de voz.
Enviar mensagem	Envie mensagens de texto/multimídia para outros celulares.	Mensagens → Escrever Mensagem
Visualizar mensagem	Leia as mensagens (recebidas, salvas ou enviadas).	Mensagens → Caixa de Entrada/Rascunhos/Mensagens enviadas
Transmissão de Mensagens*	Receber mensagens da rede.	Mensagens → Transmissão de Mensagens
Modelos	Escolha o modelo para um texto ou uma mensagem multimídia.	Mensagens→Modelos
Verificar status de memória	Verifique o status da memória para mensagens de texto no cartão GSM e no telefone.	Mensagem → Configurações → Mensagem de texto → Estado da memória
Fotos	Tirar uma foto.	Câmera → Foto
Vídeos	Gravar um vídeo.	Câmera → Vídeo
Gerenciador de arquivo	Veja arquivos salvos no telefone ou no cartão de memória.	Multimídia → Gerenciador de arquivo
Visualizador de Imagens	Navegue por fotos salvas no telefone e cartão de memória.	Multimídia→Visualizador de Imagens
Leitor de vídeo	Veja e toque seus arquivos de vídeo.	Multimídia→Video Player
Leitor de Áudio	Toque o arquivo de áudio.	Multimídia→Music Player
Gravador de som	Grave arquivos de rádio.	Multimídia → Gravador de Áudio

Função	Descrição	Operação
Rádio FM	Ouça transmissões de FM.	Multimídia→Rádio FM
Perfis de usuário	Personalize as configurações do telefone, tais como da campanhia, do volume, etc, de acordo com onde você está e o que você está fazendo.	Configurações → Perfis
Serviço de Internet	Obtenha acesso ao serviço WAP.	TIM WAP
MSN	Conecte-se ao MSN.	Internet e Redes Sociais→MSN
Data e Hora	Defina a data e a hora a exibir no telefone.	Configurações → Configurações do aparelho → Hora e data
Tecla vibrar	Ligue/desligue a Tecla vibrar.	Configurações → Configurações do aparelho → Vibração do toque
Programar ligar/desligar	Defina uma hora para o seu telefone ligar/desligar automaticamente.	Configurações → Configurações do aparelho → Agendar Ligar/Desligar
Idioma	Selecione o idioma do menu.	Configurações → Configurações do aparelho → Idioma
Auto-data e atualização de hora	Verifique se a data e a hora atualizam automaticamente.	Configurações → Configurações do aparelho → Atualização de data e hora
Luz de fundo de LCD	Defina o tempo e o brilho da luz de fundo.	Configurações → Configurações do aparelho → Configurações da tela → Luz de fundo do LCD
Chamada em espera*	Ative se você deseja ser avisado sobre chamadas a receber.	Configurações → Chamadas → Chamada em espera
Desviar chamada*	Desvie chamadas a receber para outro número designado.	Configurações → Chamada → Encaminhar chamada

Função	Descrição	Operação
Restrição de chamada*	Defina a restrição de chamada a realizar ou de chamada a receber.	Configurações→Chamada→Restrição de chamadas
Auto Rediscagem	Defina seu telefone para rediscar automaticamente um número se sua chamada não for respondida.	Configurações → Chamada → Configurações avançadas → Rediscagem automática
Definições de rede	Selecione uma rede e defina a conexão GPRS.	Configurações → Configurações de rede
Bloquear SIM	Ative seu PIN para prevenir uso não autorizado do seu cartão GSM.	Configurações → Configurações de Segurança → Solicitar PIN
	Por favor, substitua-o pelo seu próprio PIN assim que possível.	
Bloquear telefone	Impeça outros de usar o seu telefone.	
	A senha padrão de bloqueio é 1122.	Segurança → Bloquear telefone
Bloquear teclado	Previna a operação acidental do seu telefone.	Configurações → Configurações de Segurança → Bloqueio auto do teclado
		No modo em espera, pressione a tecla para bloquear o teclado. Pressione a tecla OK e a tecla para desbloquear.
Discagem fixa	Quando ativado, você somente pode chamar números na lista de discagem fixa.	Configurações → Configurações de segurança → Chamada restrita
Bluetooth [®]	Troque dados com outros aparelhos Bluetoott [®] . Também ouça música ou converse em viva-voz com um Bluetoottf [®]	Organizador → Bluetootti®

Função	Descrição	Operação
Contas de dados	Visualizar os Dados da conta.	Configurações → Contas de dados
Restaurar configurações de fábrica	Restaurar as definições que o seu telefone tinha quando ele saiu da caixa pela primeira vez.	Configurações → Restaurar configurações de fábrica



Observação:

Ao copiar arquivos de um PC para um cartão de memória, facilite a sua vida colocando-os nas pastas pertinentes. Por exemplo, arquivos de música devem ir para a pasta 'Áudio' e arquivos de vídeo na pasta 'Vídeos'.

Inserir Texto

comuns

Com este telefone você pode escrever em: maiúsculas ABC/Abc/Abc, PT/pt/Pt, eZi ABC/abc/PT/Pt, números (123) ou mesmo em símbolos! Veja como fazer essas escolhas...

Alterar método de entrada Pressione a tecla .

Inserir espaco Pressione a tecla .

Excluir entradas Pressione a tecla para excluir a entrada antes do cursor.

Alterar caps lock Pressione a tecla Avançar linha Pressione a tecla

Inserir letras e símbolos Existem dois símbolos nas teclas. No método ABC/abc, pressione a tecla para introduzir o

símbolo localizado na parte inferior da chave; pressione a tecla $^{\bigcirc}$ e em seguida pressione a tecla para introduzir o símbolo localizado na parte superior da tecla; pressione a tecla $^{\bigcirc}$ duas vezes e depois pressione a tecla continuamente para introduzir o símbolo

localizado na parte superior da tecla.

Métodos de Entrada Pressione as teclas correspondentes para inserir o texto. Se a palavra não é a que você ezi ABC/abc/PT/Pt deseja escrever, pressione Cima/Baixo para encontrar outras palavras e pressione a tecla

da esquerda para confirmar.

Inserir dígitos No método 123, pressione as teclas numéricas para inserir os números correspondentes.

Inserir símbolo Durante a entrada de texto, pressione a tecla 🚇 para exibir a lista de símbolos, pressione

as teclas de navegação para selecionar o símbolo, e pressione "OK" para confirmar.

Apêndice

Cuidados e manutenção

O telefone é um dispositivo delicado. Os seguintes conselhos ajudarão a mantê-lo com boa aparência e bom desempenho:

- Use um pano macio e seco para limpar o telefone, a bateria e o carregador. Não use líquidos como o álcool, agentes de diluição ou benzeno.
- De tempos em tempos, limpe o soquete onde o cabo do carregador se conecta ao telefone. Poeira tende a se juntar aí. Isto assegurará uma conexão realmente boa.
- Não use agulhas, pontos de caneta ou outros objetos cortantes no teclado ou na tela.
- Não use seu telefone com as mãos molhadas isto poderá ferir você e danificar o telefone
- Não use o telefone em ambientes empoeirados ou sujos.
- Mantenha o telefone longe de extremos de calor como radiadores ou fornos. Ele pode explodir se ficar muito quente.
- Se o seu celular se molhar e a cor do rótulo mudar, a garantia será anulada, mesmo que o período de garantia não tenha expirado.
- Se houver algo de errado com o telefone, a bateria, o carregador ou qualquer acessório, por favor, envie-os para o centro de serviços mais próximo para a inspeção.

Saúde e Segurança

Informações de certificação SAR

O X990 atende às diretrizes internacionais para exposição a ondas de rádio.

Seu celular é um rádio transmissor e receptor. Ele é concebido para não exceder os limites de exposição a ondas de rádio recomendados pelas diretrizes internacionais. As diretrizes foram desenvolvidas pela ICNIRP, um órgão independente de normas técnicas, e incluem margens designadas para garantir a proteção de todas as pessoas, independentemente de idade e saúde.

Estas diretrizes utilizam uma unidade de medida conhecida como Taxa de Absorção Específica (SAR). O limite de SAR para aparelhos móveis é de 2,0 W/kg e o valor SAR mais elevado para este dispositivo, quando testado, foi¹:

Posição	900MHz (W/Kg)	1800MHz (W/Kg)
Cabeça	0.483	0.295
Corpo	0.262	0.200

Estas diretrizes utilizam uma unidade de medida conhecida como Taxa de Absorção Específica (SAR). O limite de SAR para aparelhos móveis é de 1,6 W/kg e o valor SAR mais elevado para este aparelho, quando testado, foi²:

Posição	850MHz (W/Kg)	1900MHz (W/Kg)
Cabeça	0.09	0.424
Corpo	0.327	0.36

- 1. Os testes são conduzidos em conformidade com o padrão IEC PT62209-1.
- 2. Eles estão em conformidade com a Taxa de Absorção Específica (SAR) para a população em geral/limites de exposição não controlada (1,6W/Kg) especificados no FCC 47 CFR parte 2 (2.1093) e ANSI/IEEE C95.1-1999 e foram testados em conformidade com os métodos de medição e os procedimentos especificados na norma IEEE P1528-2003., e com o Boletim OET 65 Suplemento C (Edicão 01-01).

Como o SAR é medido quando o telefone está no seu maior poder de transmissão, o SAR real deste aparelho durante a operação normalmente fica abaixo dos níveis mostrados acima. Isto acontece porque o telefone muda automaticamente o seu nível de energia para assegurar que utilize apenas o nível mínimo exigido para alcançar a rede.

A Organização Mundial da Saúde declarou que as informações científicas atuais não indicam a necessidade de quaisquer precauções especiais de utilização de dispositivos móveis.

Informações importantes sobre segurança

Para sua própria saúde e segurança, por favor, siga as diretrizes de exposição à radiação de frequência de rádio (RF) e mantenha o seu telefone a não menos de 1,5 centímetros de distância do seu corpo. Não fazer isso pode significar que a sua exposição à RF ultrapassará os limites da diretriz.

Como limitar sua exposição à frequência de rádio (RF)

A Organização Mundial da Saúde (OMS) dá o seguinte conselho às pessoas que querem limitar a sua exposição à radiação RF:

As presentes informações científicas não indicam a necessidade de se tomar precauções especiais para o uso de telefones celulares. Se as pessoas estão preocupadas, elas podem optar por limitar a sua própria

exposição ou a exposição de seus filhos à RF limitando a duração das chamadas, ou usando o recurso viva-voz para manter os telefones celulares longe da cabeça e do corpo.

Mais informações sobre o assunto podem ser obtidas no site da Organização Mundial de Saúde em http://www.who.int/peh-emf-OMS-Ficha 193:Junho de 2000.

Declaração de conformidade RoHS

Estamos determinados a reduzir o impacto que temos sobre o meio ambiente e assumir a responsabilidade pelo planeta em que vivemos. Portanto, este documento permite-nos declarar formalmente que o X990, fabricado pela ZTE CORPORATION, cumpre com o RoHS do Parlamento Europeu (Restrição de Substâncias Perigosas) Diretiva 2002/95/CE, no que diz respeito a todas as seguintes substâncias:

- (1) Chumbo (Pb)
- (2) Mercúrio (Hg)
- (3) Cádmio (Cd)
- (4) Cromo hexavalente (Cr (VI))
- (5) Bifenilo polibromado (PBB)
- (6) Éter difenil polibromado (PBDE)

Nosso cumprimento é testemunhado por declaração escrita de nossos fornecedores. Isto confirma que qualquer nível de contaminação potencial de traços das substâncias enumeradas acima estão abaixo do nível máximo estabelecido pela União Européia 2002/95/CE, ou estão isentos devido à sua aplicação. O X990 fabricado pela ZTE CORPORATION cumpre todos os requisitos da UE 2002/95/EC.

Eliminação do seu telefone antigo



- Quando o símbolo de latão é acoplado a um produto, isto significa que o produto é abrangido pela Diretiva Européia 2002/96/CE.
- Todos os produtos elétricos e eletrônicos devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico, através de pontos de coleta designados pelo governo ou pelas autoridades locais
- O descarte correto dos produtos elétricos e eletrônicos ajudarão a proteger o ambiente e a saúde humana.

Problemas e suas soluções

Sintomas	Possíveis Causas	Soluções
Telefone não liga	A bateria está descarregada	Recarregue a bateria
releione nao nga	Mau contato	Reinstale a bateria
Telefone desliga sozinho	Bateria muito baixa	Recarregue a bateria
Tempo de espera	Morte do desempenho da bateria	Substitua a bateria
insuficiente	Sinal de rede fraco	Desligue o telefone
Não consegue se conectar	Sinal de rede fraco	Mova-se para onde o sinal é mais forte.
a rede	Área fora de serviço	Certifique-se de que você está em uma área de serviço de rede.
Chamadas são cortadas	Sinal de rede fraco	Mova-se para onde o sinal é mais forte.
Telefone não toca quando recebo chamadas	Telefone está definido como 'Mudo' ou no volume mínimo.	Entre em 'Perfis' para selecionar um modo Não-silencioso, ou aumentar o volume do toque.
Alerta recebido pedindo para inserir 'PUK'	Cartão GSM foi bloqueado porque PIN errado foi inserido três vezes.	Entre em contato com a sua operadora.



0883-10-1914



(01) 07898933654901 ZTE DO BRASIL